

 	COMMITTENTE 	Committente Job N. 022715	Appaltatore Job N. 022715
	LOCALITA' Ferrara (FE)	Committente Doc. N. FE427512	Appaltatore Doc. N. Spc. 00-ZA-E-85522
	PROGETTO Nuovo Impianto EP(D)M Autorizzazione Integrata Ambientale	Allegato A.12 Pag. 1 di 4	Unità 00 Rev. 01

Versalis Stabilimento di Ferrara

Progetto "Nuovo Impianto EP(D)M"

AUTORIZZAZIONE INTEGRATA AMBIENTALE

Allegato A.12

Certificato del Sistema di Gestione Ambientale



ISTITUTO DI CERTIFICAZIONE DELLA QUALITÀ
www.certiquality.it

CERTIFICATO n. **14025**
CERTIFICATE No.

SI CERTIFICA CHE L'ORGANIZZAZIONE
WE HEREBY CERTIFY THAT THE ORGANIZATION

versalis spa

IT - 20097 SAN DONATO MILANESE (MI) - PIAZZA BOLDRINI 1

NEI SEGUENTI SITI / IN THE FOLLOWING SITES

IT - 44122 FERRARA (FE) - PIAZZALE G. DONEGANI 12

HA ATTUATO E MANTIENE UN SISTEMA DI GESTIONE SICUREZZA CHE È CONFORME ALLA NORMA
HAS IMPLEMENTED AND MAINTAINS A SAFETY MANAGEMENT SYSTEM WHICH COMPLIES WITH THE FOLLOWING STANDARD

OHSAS 18001:2007

PER LE SEGUENTI ATTIVITÀ / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES. SETTORE
CODE **EA 12**

Impianto di produzione elastomeri EP(D)M (etilene-propilene-diene).
Impianto produzione polietilene.
Impianto CTZ (produzione catalizzatori).
Tecnologia di produzione e laboratori di ricerca.
Servizi accessori: Laboratori di controllo, Manutenzione, Ufficio Tecnico.

*EP(D)M (Ethylene- Propylene- Diene) production plant.
Polyethylene production plant.
CTZ plant (catalyzers' production).
Production's technology and research laboratories.
Auxiliary services: testing and rating laboratories, technical services.*

Certificazione rilasciata in conformità al Regolamento Tecnico SINCERT RT 12

IL PRESENTE CERTIFICATO È SOGGETTO AL RISPETTO DEL REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE REQUIREMENTS OF THE RULES FOR THE CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS

PRIMA EMISSIONE **18/12/2008**
FIRST ISSUE
EMISSIONE CORRENTE **06/04/2012**
CURRENT ISSUE
DATA SCADENZA **15/06/2014**
EXPIRY DATE


CERTIQUALITY S.r.l. - IL PRESIDENTE
Via G. Giardino 4 - 20123 MILANO (MI) - ITALY

CISQ è la Federazione Italiana di
Organismi di Certificazione dei
sistemi di gestione aziendali.

CISQ is the Italian Federation
of management system
Certification Bodies.

ACCREDIA
ENTE ITALIANO DI ACCREDITAMENTO

SGQ N° 000 A PRD N° 006 B
SGA N° 001 D IAF N° 003 H
SCR N° 003 F SGI N° 007 G
FSH N° 006 E SGE N° 001 M

Membro negli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Per informazioni sulla validità del
certificato, visitate il sito
www.certiquality.it

For information concerning the validity
of the certificate, you can visit the site
www.certiquality.it

La validità del presente certificato è
subordinata a sorveglianza periodica
annuale ed al riesame completo del
Sistema di Gestione con periodicità
triennale

The validity of this certificate depends
on annual audit and on a complete
review every three years of the
Management System

FEDERAZIONE
CISQ

www.cisq.com



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

IQNet and its partner
CISQ/CERTIQUALITY S.r.l.

versalis spa

IT - 20097 SAN DONATO MILANESE (MI) - PIAZZA BOLDRINI 1

has implemented and maintains a

Safety Management System

which fulfills the requirements of the following standard

OH SAS 18001:2007

for the following activities

Code **EA 12**

EP(D)M (Ethylene- Propylene- Diene) production plant.
Polyethylene production plant.

CTZ plant (catalyzers' production). Production's technology and research laboratories. Auxiliary services: testing and rating laboratories, technical services.

in the following operative units

IT - 44122 FERRARA (FE) - PIAZZALE G. DONEGANI 12

Issued on: **2012-04-06**

Certified since: **2008-12-18**

Expire on: **2014-06-15**

Registration number: **IT-62035**



Michael Drechsel

President of IQNET



Gianrenzo Prati

President of CISQ

IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CCC Cyprus
CISQ Italy CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany DS Denmark
ELÖT Greece FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia IMNC Mexico INNORPI Tunisia
Inspecta Certification Finland IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland
SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com



Roma, 02/04/2013

Prot. n. 473 / EMAS

Spett. le
Versalis S.p.A.
Piazzale Donegani, 12
44122 – Ferrara
c.a. dott. Daniele Saponi
E-mail: daniele.saponi@versalis.eni.com

Certiquality S.r.l.
c.a. dott. Giovanni Cottica
E-mail: g.cottica@certiquality.it

ARPAER Emilia Romagna
c.a. dr.ssa Raffaella Raffaelli
E-mail: raffaelli@arpa.emr.it

Oggetto: Regolamento EMAS – Registrazione della Versalis S.p.A. per lo Stabilimento di Ferrara, Piazzale Donegani, 12 – 44122 Ferrara.

Gentile dott. Saponi,
ho il piacere di comunicarLe che la sezione EMAS Italia del Comitato per l'Ecolabel e l'Ecoaudit nella seduta del 20 marzo 2013 ha deliberato il mantenimento della Sua Organizzazione, registrata in data 19 dicembre 2000 con il n. IT-000036 con validità fino al 20 giugno 2015.

Si raccomanda, in fase di stampa di togliere gli studi e le conformità alle prescrizioni dal programma ambientale.

Inoltre si chiede di correggere il codice NACE nell'all.VI e in occasione del prossimo rinnovo snellire la DA al fine di renderla più fruibile.

Come previsto dalla nostra procedura, provvederemo a comunicare la suddetta registrazione alla Comunità Europea, affinché provveda ad inserire questa informazione nella GUCE.

In relazione alla Dichiarazione Ambientale, predisposta per la pubblicazione, si raccomanda di inserire:

- sul frontespizio della stessa il logo EMAS (scaricabile dal sito e riportato nell'Allegato 5 del Regolamento CE n. 1221/09) con la dicitura "Gestione Ambientale Verificata" inserendovi il numero di registrazione assegnato;
 - all'interno della stessa i riferimenti delle persone individuate per gestire il contatto con il pubblico.
- Si rammenta che l'uso del logo EMAS (disciplinato dall'art. 10 del Reg. CE n. 1221/09) quale veicolo di promozione e miglioramento dell'immagine aziendale, a dimostrazione della propria efficienza e impegno a favore della tutela dell'ambiente, è consigliato, ad esempio (elenco non esaustivo):
- sulla carta intestata e sui moduli dell'organizzazione registrata;
 - apposto sui veicoli dell'organizzazione registrata, accanto al nome della stessa;
 - su scaffali, espositori (stand espositivi) per la presentazione ai clienti di prodotti, attività e servizi, su cartelloni presenti nelle aree di ingresso (sede operativa e/o legale);
 - su messaggi pubblicitari (quotidiani, cataloghi, TV, siti web, ecc.).

Si richiede che, una volta predisposta la Dichiarazione Ambientale nella forma definitiva per la sua pubblicazione, sia inviata una copia digitale all'indirizzo emas@isprambiente.it affinché la stessa possa essere inserita nel registro europeo delle organizzazioni registrate EMAS.

Cordiali saluti.

Pietro Canepa